

DRIFTING IN YOUR KITCHEN

作詞：WENTZ

作曲/編曲：横山美加

歌：NALU

© 2012 Nash Studio Inc., All rights reserved.

You may say that no more sorrow wanders
You go on, sell it to the man who has no fight
You may say that you don't know the borders
And your cause relays cause it'd sell well over time
You may say you ain't plan it like a slave
You may say you will fly it like a jetplane

So I've been stranded by your mission, and we need of
medication to be sane
There is no regulation for your saturation once again
Your wink is full of bitches, you got the wacky wishes on
the brain
So overtaking mentally, all is mandatory
On your train

You may say I should relieve the grieving
You go on, sell it to the man who lives in well
You may say "bet what you've been given if you ain't bet
yours, they ain't bet theirs as well"
You may say you ain't plan it like a slave
You may say you will fly it like a jetplane

So I've been stranded by your mission, and we need of
medication to be sane
There is no regulation for your saturation once again
Your wink is full of bitches, you got the wacky wishes on
the brain
And my life is drifting, drifting in your kitchen
Once again

(日本語訳)

きみは言うかも もうめそめそするのはやめなさいと
そんなものはどこかの根性無しにでも売ってきなさいと
きみは言うかも じぶんを遮るものは何もないと
ちゃんと時間をかければきみの信念は広まると
きみは言うかも 奴隷のような生き方はごめんだと
きみは言うかも ジェット機みたいにおつとばしてやろうと

こうしてぼくはきみのミッションに足止めを食らい、正気を
保つための薬が必要で
今回もきみの飽和を規制する術はなく
きみのウィンクは最高にビッチで、その頭はいかれた願望を
抱えている
ぼくには過大な精神負担
きみの列車に乗ったら
もうどうしようもない

きみは言うかも 嘆くのはもうやめにしなさいと
そんなものは井戸の中で暮らしている男にでも売ってきな
さいと
きみは言うかも じぶんに与えられたものを賭けなさいと
じぶんが賭けにでなければ かれらもそうしないのだからと
きみは言うかも 奴隷のような生き方はごめんだと
きみは言うかも ジェット機みたいにおつとばしてやろうと

こうしてぼくはきみのミッションに足止めを食らい、正気を
保つために友人の慰めが必要で
今回もきみの飽和を規制する術はなく
きみのウィンクは最高にビッチで、きみの頭はいかれた願望
を抱えている
そしてぼくの人生は漂っている
またしてもきみの台所を漂っている